Porównanie tłumaczeń Marka 4:25

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | Który bowiem kolwiek miałby zostanie dane mu i który nie ma i co ma zostanie odebrane od niego |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Temu bowiem, który ma, będzie dodane,\* a temu, który nie ma, zostanie odebrane i to, co ma.\*\*[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | Który bowiem ma, dane będzie mu; i który nie ma, i co ma, zabrane będzie od niego. |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | Który- bowiem kolwiek miałby zostanie dane mu i który nie ma i co ma zostanie odebrane od niego |

1. 1) <x>470 25:29</x>; <x>490 19:26</x> [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) Lub: to, co zdobył (<x>480 4:25</x>L.). [↑](#footnote-ref-3)